

Toute l'actualité de votre commune à découvrir en un clic  
sur le nouveau site Internet de la Ville [www.cebazat.fr](http://www.cebazat.fr) | P 6



P 11 | **AÎNÉS**  
Solidarité et convivialité

# Cébazat

LE MAGAZINE DES CÉBAZAIRES | N° 156 | JANVIER 2013

P 7 | **VŒUX**

De nouveaux  
horizons en 2013

# 2013

*L'essentiel  
est proche de nous*

**Bernard Auby  
et l'équipe municipale**  
vous présentent  
leurs **meilleurs vœux**



Une publication de la Ville de Cébazat

Directeur de la publication : Bernard Auby, maire

Chargée de communication : Sandra L'hôpital

Responsable du magazine : Pascal Guittard, adjoint au maire en charge de l'information et de la communication

Crédits photos : Images'In - De Bussac - Élisabeth Brioude - Association Sémaphore en chanson - Collège Anatole-France de Gerzat - Cébaz'Tempo - OBEA - Ophis - M. Gardize - Aduhme - J. Cambier - C@ctus - Laurent Philippe - Alice Piemme - Joachim Olaya - Luc Detours - Dominique Jouvét - Clermont Communauté - Comité de jumelage - Comité des fêtes - Espace et Course - Cébazat Sports - M. Stalin - Grégory Naranjo

Contributions : Association Sémaphore en chanson - Cébaz'Tempo - OBEA - Comité de jumelage - Ensemble Cébazat pour le Mali - Cébazat Tennis Club - Espace et Course - Cébazat Sports - Club de bridge de Cébazat - C. Briat - N. Vaidis

Conception, réalisation et impression :

**FUSIUM** (Auvergne - France) F27640 - Tél. 04 73 73 25 25  
IMPRIMERIE





## En 2013, **poursuivons nos engagements**

***La commune  
a toute sa place,  
parce qu'elle est  
l'expression  
de la démocratie  
de proximité.***

Nos forces armées sont engagées depuis le 11 janvier au Mali. Elles le sont dans le cadre d'un mandat de l'ONU, pour y combattre le terrorisme, y défendre nos valeurs de liberté, protéger nos concitoyens et nos intérêts. En votre nom à tous, je souhaite que la mission soit un succès et que la nation reste unie derrière le chef de l'État comme cela a toujours été en pareilles circonstances. Notre soutien accompagne nos soldats et leurs familles. Puissent nos militaires revenir vite avec un minimum de pertes en vies humaines.

Au-delà de l'actualité, riche en faits divers, incontestablement l'élection de François Hollande et le changement de majorité auront marqué l'année 2012.

Si la crise n'est pas derrière nous, si nous ne sommes pas dans la formule de Churchill *"Je n'ai rien à offrir que du sang, du labeur, des larmes et de la sueur"*, chacun devra cependant prendre sa part de l'effort, l'État, les entreprises, les collectivités et les Français.

Les communes sont prêtes à participer au redressement des comptes de la nation tout en préparant la sortie de crise. Pour cela, un juste équilibre entre rigueur, consommation et investissements doit être trouvé.

La nouvelle réforme des collectivités est en cours. Les compétences entre chacune d'elles méritent d'être clarifiées ; c'est une nécessité. Je suis de ceux qui pensent que, dans notre organisation territoriale, l'entité communale a toute sa place, parce qu'elle est l'expression de la démocratie de proximité. Elle ne coûte pas cher et elle est remarquablement efficace.

Dans les réformes attendues, celle des rythmes scolaires avec le retour à quatre jours et demi ne sera pas sans conséquences pour nos communes. Cébazat sera candidate dès la rentrée de septembre.

C'est dans ce contexte de réformes que nous préparons le budget 2013.

Nous allons poursuivre les projets engagés en gardant les objectifs que nous nous étions fixés en début de mandat. Nous pourrons tenir le cap, parce que nos finances sont saines.

Je vous adresse à tous mes vœux les meilleurs pour la nouvelle année.





## L'association **Sémaphore** en chanson fête ses 10 ans !



L'association Sémaphore en chanson, qui accompagne le festival éponyme du mois de novembre, fête ses 10 ans ! Elle vous propose donc, le 23 février prochain, un co-plateau avec Frédéric Bobin (prix du public Rencontres Matthieu-Côte 2009) et De Si De Là

(prix du public 2011) à écouter à Sémaphore à 20 h 30. Le tarif est de 12 €.

**Contact : Marie Rinck - 06 42 06 75 51**

**[www.facebook.com/AssociationSemaphoreEnChanson](http://www.facebook.com/AssociationSemaphoreEnChanson).**

### ÉTAT CIVIL

#### Naissances

- Adem OSMANI
- Léa MAURER
- Lyséane PERES
- Luc, Matthieu BADOIL
- Alison, Marie LAURENT
- Taïs, Ammar, BOUAZZOUZ
- Elyas HALILOU
- Sarah FIGON
- Maya VIGUÉ

#### Mariages

- Brigitte Claude Roberte FLEURET et Patrice Eugène MANDON
- Jacqueline Marie Françoise MOUTON et Claude René Georges Louis BOURGUEMESTRE

#### Décès

- Maria Amalia GONCALVES épouse DA CUNHA RAMOS
- Stéphane ZAJACZKOWSKI
- Jeannine Gisèle Berthe WURTZ
- Maryse Jeanne ROUSSEL épouse VEYRET
- René Denis ROUX
- Emma Louise Andrée MONSÉGU
- Maryse VIEILLARD épouse LAURENT
- Alain Adrien Jean TERRADE
- André Jules Claude DEROUSSY
- Joaquim RIBEIRO
- Nathalie Georgia VERDIER
- Jean Marc Gilbert MONSEGU
- Rémy Victor JUSTUM

## Pourquoi stériliser les chats ?

La prolifération des chats errants et des chatons domestiques non désirés est un véritable fléau, pourtant facile à éviter. Savez-vous qu'une chatte, sans moyen de contraception, peut avoir quatre portées par an, soit environ 16 chatons et 150 chatons durant toute sa vie ? La multiplication des portées est la première cause d'abandon, de mauvais traitements et de dégradation de leur santé, sans évoquer la gêne que ce phénomène peut engendrer pour les citoyens. Faire stériliser les chats est la solution. Elle peut être pratiquée dès l'âge de 6 mois et sans aucun danger pour l'animal. Alors, n'hésitez plus !



**Le 16 février, les jeunes sont attendus aux urnes !**

Le conseil municipal des jeunes se renouvelle et a besoin de candidats motivés pour contribuer à la dynamique de la commune et lancer des actions pour la jeunesse. Tu veux que ça bouge à Cébazat, tu souhaites voir naître de nouveaux projets et découvrir de nouvelles activités pour les ados, alors viens voter pour l'équipe de demain.

**Samedi 16 février, mairie - Bureau de vote ouvert de 10 h à 11 h.**





## Quelques notes pour la **solidarité**

Le 9 février prochain, aura lieu le concert solidarité. Organisé par Cébaz'Tempo, ce concert permet de mettre un coup de projecteur sur une association caritative. L'entrée est laissée à la discrétion du public et l'intégralité des bénéfices de la soirée sera reversée cette année à l'association ACTE Auvergne, qui accompagne les enfants en traitement contre le cancer.

Cette soirée est également l'occasion de découvrir une formation musicale. L'orchestre d'harmonie de Lempdes, placé sous la direction de Patrick Saltel, partagera la scène avec l'orchestre d'harmonie de Cébazat.

**Samedi 9 février - Sémaphore, à 20 h 30.**

## Le relais alimentaire a besoin de vous !

En novembre dernier, les bénévoles du relais alimentaire de la commune se sont mobilisés aux portes du supermarché de Cébazat pour collecter des denrées pour les plus démunis. Ces produits sont centralisés à la Banque alimentaire Auvergne, pour être ensuite répartis équitablement au sein des antennes locales. Les bénévoles cébazais ont ainsi reçu 1,4 tonne de marchandises ! Une collecte fructueuse grâce à de généreux donateurs. Leur travail se poursuit tout au long de l'année, avec le stockage, la gestion des denrées et la distribution hebdomadaire aux demandeurs, de plus en plus nombreux. Si vous aussi, vous souhaitez faire un don alimentaire (conserves de légumes, de thon, de pâté, café, thé, cacao, sucre...), retenez un lieu, un numéro...

**Contact : Banque alimentaire au 04 73 25 17 17 - Dépôt des dons à l'entrepôt situé 50, rue du Cheval à Clermont-Ferrand.**

### ACCUEIL DE LOISIRS MUNICIPAL : DEMANDEZ LE PROGRAMME !

L'hiver sera rythmé par les plus grands tubes des années 70. Enfants et animateurs vivront dix jours sur le modèle des années disco. L'occasion de revisiter la musique de cette époque mais aussi la mode, la décoration ou encore le cinéma. Un programme mouvementé attend les jeunes du 25 février au 8 mars.

Pour participer aux activités de l'ALSH, inscris-toi auprès du service Enfance-Jeunesse avant le vendredi 15 février.

**Contact : service Enfance-Jeunesse**  
Domaine de la Prade  
Allée du Domaine - 04 73 16 30 20  
[www.cebazat.fr](http://www.cebazat.fr)  
Courriel : [mairie.enfance-jeunesse@cebazat.fr](mailto:mairie.enfance-jeunesse@cebazat.fr)





## Un nouveau site Internet pour Cébazat

Venez découvrir le nouveau site Internet de la Ville ! Plus vivant, pratique et simple d'accès, le site de votre commune adopte un style graphique plus tendance pour une navigation agréable et efficace.

Parce que la municipalité est attentive aux besoins de ses concitoyens et qu'elle souhaite être au plus près de ses habitants, elle a modernisé son site Web pour en faire un outil plus performant et mieux vous servir.

### Des nouveautés pour mieux surfer !

- Plus d'infos
- De nouvelles rubriques à découvrir !
- Des options de navigation
- De nouvelles applications
- Une version audio du magazine
- Un site accessible pour tous !

À découvrir en un clic sur [www.cebazat.fr](http://www.cebazat.fr)





# Des vœux à l'image de la dynamique locale



Le 14 janvier, la municipalité, autour de son maire Bernard Auby, a convié tous les acteurs de la vie locale à la traditionnelle présentation des vœux. Bénévoles, personnel municipal, commerçants, artisans, professions libérales, chefs d'entreprise, partenaires, enseignants et pompiers étaient réunis pour la deuxième fois consécutive tous ensemble à Sémaphore, attentifs au bilan des actions de la Ville.

Présentées par Bernard Auby, les réalisations 2012 ont été marquées par l'accueil de nouveaux habitants, qui se sont installés dans les récentes constructions des Trois fées, du Hameau du Colombier ou encore rue du 11-Novembre. Des types d'habitat variés qui offrent de nouvelles possibilités pour se loger. La Ville a également accueilli de nouveaux emplois, avec l'arrivée de la première entreprise au parc tertiaire (AURA). 2012 a vu le réaménagement du cours des Perches qui revêt un aspect plus urbain ; la mise en place d'une aide aux particuliers pour les travaux de façades en centre-bourg ; la poursuite du programme de réhabilitation des écoles... En termes de développement durable, la coupure nocturne de l'éclairage public

permet de réaliser des économies d'énergie et, au même titre que les ruchers et les hôtels à insectes, récemment installés, favorise la biodiversité.

Au niveau social, les services à la personne se sont développés avec l'ouverture de l'EHPAD d'Aulnat et la montée en puissance des services d'aide et d'accompagnement à domicile (SAAD) et de soins infirmiers à domicile (SSIAD).

Les efforts culturels se sont intensifiés avec la poursuite de l'orchestre à l'école, le chapitre II de Trina Orchestra et le concept Art dans la ville.

Monde associatif, jeunesse, sportifs, autant d'acteurs locaux soutenus par la Ville, dont Bernard Auby a souligné l'implication dans l'animation de la commune.

## 2013 OUVRE DE NOUVEAUX HORIZONS

Le maire a dévoilé quelques actions qui traduisent la dynamique de la commune pour la rendre toujours plus agréable à vivre : le réaménagement de la place de l'Église ; l'ouverture de l'extension du parc Pierre-Montgroux ; la construction de vestiaires au complexe sportif de la Prade, réalisés par Clermont Communauté dans le cadre des établissements communautaires de proximité (ECP) ; la 2<sup>e</sup> édition des rendez-vous durables Cébaz'Air ; l'événement culturel pour les 15 ans de Sémaphore... Autant de projets à suivre sur le nouveau site de la Ville, à découvrir sur [www.cebazat.fr](http://www.cebazat.fr).





## L'AURA Auvergne s'est installée au parc tertiaire

**Le parc tertiaire Les Montels a accueilli sa première entreprise. Depuis maintenant deux mois, l'AURA Auvergne occupe de nouveaux locaux, à savoir un bâtiment haute qualité environnementale, respectueux de l'avenir.**

L'Association pour l'utilisation du rein artificiel (AURA) a regroupé ses services administratif, logistique, informatique et technique à Cébazat. Mûri depuis plusieurs années, ce projet avait été présenté en amont à la municipalité, désireuse d'accompagner et de soutenir l'association dans cette opération.

Spécialisée dans l'insuffisance rénale, l'AURA Auvergne offre une mission de dépistage et de traitement de la maladie

rénale, de dialyse de proximité et de soins à domicile. Dernièrement, M. Auby, maire, a été reçu par M. Bayle, directeur de l'AURA Auvergne et M. Aublet Cuvelier, président de l'association, qui ont fait visiter leurs nouvelles installations.

Le maire a découvert les différents secteurs qui structurent cette association et a pu apprécier les atouts d'un tel bâtiment, conçu en harmonie avec l'environnement.

### Hommage aux morts pour la France

Le 5 décembre, le maire, des élus du conseil municipal et l'UNC, association d'anciens combattants, se sont recueillis au pied du monument aux morts du cimetière pour rendre hommage aux morts pour la France de la guerre d'Algérie. Un dépôt de gerbes a officialisé la cérémonie. Des musiciens de l'orchestre d'harmonie ont également joué pour célébrer cette journée nationale de commémoration.





## Le choix des communes pour “éclairer juste” !



**Le 17 décembre, une soixantaine de maires qui ont fait le choix d’une coupure nocturne sur leur commune s’est réunie à la Prade pour un échange d’expériences sur le sujet.**

Bernard Auby, maire de Cébazat et Danielle Auroi, présidente de l’Aduhme, ont reçu les élus des communes du département qui pratiquent comme Cébazat la coupure nocturne. Lors de cette rencontre, tous se sont accordés à dire que l’extinction de l’éclairage public est une bonne initiative. Non seulement elle permet de maîtriser l’impact de l’éclairage public sur notre environnement et participe à la préservation de la biodiversité, mais dans le même temps, elle réduit la facture : 30 à 50 % d’économies d’énergie réalisées. Le témoignage d’Hervé Letort, maire de Saint-Erblon, commune du Pays de Rennes, avant-

gardiste en la matière, a conforté les élus. Initiée depuis 2006 à l’extinction de l’éclairage public, la commune de l’agglomération rennaise a fait ses preuves et incite les autres collectivités à passer à l’action. Bernard Veissière, président du SIEG du Puy-de-Dôme (Syndicat intercommunal d’électricité et de gaz), fidèle partenaire des communes, leur a accordé son soutien dans cette opération. Ce retour sur expérience a été très positif et a encouragé les élus à persévérer dans ce sens. Un bilan prometteur qui concerne 127 communes du département et qui devrait en convaincre bien d’autres encore.

## Cébazat décorée et illuminée pour les fêtes

Afin d’embellir la commune pendant la période des fêtes, en complément des guirlandes lumineuses équipées d’ampoules basse consommation, les multiples décorations réalisées chaque année par les agents municipaux du service technique ont pris place aux quatre coins de la ville : le bonhomme de neige revisité, le Père Noël qui veille sur les enfants de L’île aux câlins, le renne et son traîneau aux abords de la salle de spectacle Sémaphore... Pour parfaire ce monde féerique, le service technique a imaginé un nouveau décor pour le rond-point de la Prade, à l’entrée de ville : une structure monumentale composée de boules aux armatures métalliques de couleurs vives, qui ont scintillé à la nuit tombée. Ces créations ont su égayer cette fin d’année et apporter un peu de magie aux Cébazais.





## Les jeunes retraités municipaux à l'honneur

### LES ANIMATIONS CONTINUENT AU CHU HÔPITAL NORD

Le CHU Hôpital Nord accueille régulièrement des activités insolites qui permettent aux résidents de s'évader et d'égayer leur quotidien. Les animations culturelles trouvent toute leur place au sein de l'établissement. La dernière exposition en date proposait des travaux en patchwork réalisés par l'association L'Atelier innovant de Saint-Myon. Les bénévoles ont partagé leur savoir-faire avec les résidents et leurs familles. Pour l'occasion, une tombola a animé le lancement de cette exposition. Le mois de décembre s'est poursuivi de façon plutôt festive avec un concert donné par l'école municipale de musique et une démonstration de danse country qui a su divertir les patients.



De gauche à droite : Déolinda Vieira, Bernard Auby, Mireille Daniel, Colette Thévenet, Daniel Jouhannet.

### Le 14 décembre, une cérémonie a été organisée en l'honneur d'agents municipaux partis en retraite dans le courant de l'année 2012.

Bernard Auby, maire, a souhaité remercier ces agents, dotés de sérieux et de rigueur, qui ont contribué à la construction de la ville, à son embellissement et qui ont permis à la mairie de jouer son rôle de proximité auprès des concitoyens.

Ce jour-là, l'émotion était palpable : cela ressemblait à un au revoir, délicat, douloureux, où la nostalgie se faisait ressentir. Entourés de leurs proches mais aussi de leurs anciens

collègues, M<sup>mes</sup> Daniel, Thévenet, Vieira et Monsieur Jouhannet se sont vu remettre la médaille de la Ville, distinction ô combien symbolique et pleine de sens.

Ce fut l'occasion pour le maire de rappeler quelques qualités essentielles pour travailler au sein de la fonction publique.

Mention toute particulière à M<sup>me</sup> Daniel, ancienne directrice générale des services, qui a œuvré main dans la main avec M. Auby durant seize ans.

Pour clore cette cérémonie, M. Auby a fait part d'un message touchant de Gérard Chaleix, premier adjoint de 1983 à 2001, qui souhaitait, tout comme l'équipe municipale, une belle retraite aux agents.



### Le SAAD fête son 100<sup>e</sup> bénéficiaire

En décembre, le service d'aide et d'accompagnement à domicile (SAAD) de la Ville a accueilli son 100<sup>e</sup> bénéficiaire. Georgette, installée à Cébazat depuis sept ans, a récemment fait appel aux services de la Ville pour l'aider dans la vie courante. Ce fut l'occasion pour le maire, Bernard Auby, de rencontrer cette dame qui, comme beaucoup d'autres, sollicite des professionnels en vue de prolonger son maintien à domicile. Depuis sa création en mai 2008, le service ne désemplit pas et s'est même étoffé. Pas moins de quatorze agents interviennent au domicile de personnes qui ont besoin d'un coup de pouce au quotidien et d'un peu de compagnie. Le SAAD a traité près de deux cents demandes en quatre ans. Au fil des années, il se développe et tente de satisfaire au mieux les besoins des personnes âgées de la commune.



## Une journée consacrée à nos anciens



Dimanche 9 décembre était un jour particulier pour les plus de 70 ans de la commune. Un jour de fête, un jour de rassemblement, à l'initiative de la municipalité et du centre communal d'action sociale. Rendez-vous incontournable pour les fidèles ou sortie exceptionnelle pour d'autres, le repas des aînés se voulait un moment de partage et d'échanges, à l'image des réunions de famille. Accueillis par les élus du conseil municipal, les convives ont pris place et ont apprécié la qualité du repas et de l'animation proposés. Cette rencontre fut l'occasion pour le maire de rappeler que *"la commune doit être à la fois dans la proximité et dans la dynamique : dynamique économique,*

*urbaine, environnementale, et bien évidemment sociale avec des espaces d'échanges où la solidarité a toute sa place"*. Il a également réaffirmé le soutien de la Ville aux personnes âgées, avec ses actions (voyage, sortie promenade) et ses différents services (SAAD, aide aux déplacements, portage de repas, télalarme, tickets de bus à prix réduits...), insistant sur les relations humaines qui constituent la richesse collective. Félicitations à Danielle Sandoz qui a fêté ses 73 ans ce même jour, à Alice Batillat et Marie Cohade, les doyennes de cette journée, ainsi qu'à Pierrette et Pierre Jourde, le couple le plus âgé de la salle.

### LE CCAS CHOUCOUTE LES AÎNÉS

En cette période de fête, le CCAS et la Ville de Cébazat ont accordé une attention toute particulière à nos aînés, qui n'ont pas la possibilité de se déplacer à leur guise ou d'être en famille. Les membres de la commission Solidarité-Affaires sociales ont pris un peu de leur temps pour partager un moment convivial avec ceux qui résident à la Miséricorde, aux EHPAD de Blanzat et d'Aulnat ou encore au CHU Hôpital Nord.



### Les résidents des EHPAD fêtent Noël

Les résidents des EHPAD de Blanzat et d'Aulnat, gérés par le SISPA Vivre ensemble, présidé par M. Auby, ont célébré Noël. Les deux établissements, dont la direction a été récemment confiée à Sonia Aouzelleg, misent beaucoup sur les animations pour dynamiser le quotidien des résidents. Il était donc naturel d'organiser une fête pour clore cette fin d'année avec les familles. M. Auby, M<sup>me</sup> Pérol, les délégués du syndicat et la nouvelle directrice ont partagé avec les résidents ce moment chargé en émotions.





## Visite de chantier au **Hameau du Colombier**

**Fin novembre, Bernard Auby, maire, accompagné d'adjoints, s'est rendu sur le chantier du nouveau lotissement Le Hameau du Colombier. Situé au nord-ouest de la commune, ce nouveau quartier en cours de construction devrait offrir à terme plus de cent logements.**

Lors de la visite de chantier, M. Carroué, responsable d'European Homes, promoteur privé en charge du projet, a assuré aux élus le bon déroulement des travaux, tant au niveau des constructions que des voiries.

Les vingt premiers logements réalisés pour Auvergne Habitat ont été livrés en fin d'année et accueillent depuis peu les premiers locataires. De même, les premiers propriétaires se sont déjà installés dans les pavillons fraîchement sortis de terre.



## Construction de vestiaires au **complexe sportif**

**Le complexe sportif de la Prade, créé en 2008, poursuit son aménagement avec la construction de vestiaires à destination des sportifs.**

Les trois terrains engazonnés accueillent de nombreuses compétitions, environ 240 matchs par an. Ce sont 190 footballeurs qui s'entraînent chaque semaine à la Prade. La Ville a alors décidé d'implanter un bâtiment regroupant des vestiaires et des locaux annexes. Cette opération est réalisée dans le cadre de la politique des équipements communautaires de proximité (ECP), financés par Clermont Communauté.

Les travaux ont commencé par le forage de pieux de fondation, première étape d'un chantier d'environ un an. Cette construction s'inscrit dans un projet plus vaste d'aménagement du site qui englobe la création d'un parking rue des Coutils, destiné aux usagers du complexe et l'installation d'une passerelle qui reliera l'espace de stationnement aux terrains de sport.

### **En cas de neige, à vos pelles !**

En cas d'importantes chutes de neige, le service technique déploie de nombreux moyens pour assurer des déplacements sécurisés aux Cébazaires (salage des routes, lame de déneigement, dégagement des espaces publics...). Dans le même temps, les riverains sont tenus de maintenir en état les trottoirs devant leur habitation.



# La place de l'Église s'apprête à changer de look...

Le centre-bourg accueille un nouveau chantier. Après la construction de logements place Albert-Camus et rue du 11-Novembre par des bailleurs sociaux, le temps était venu de repenser la place de l'Église.

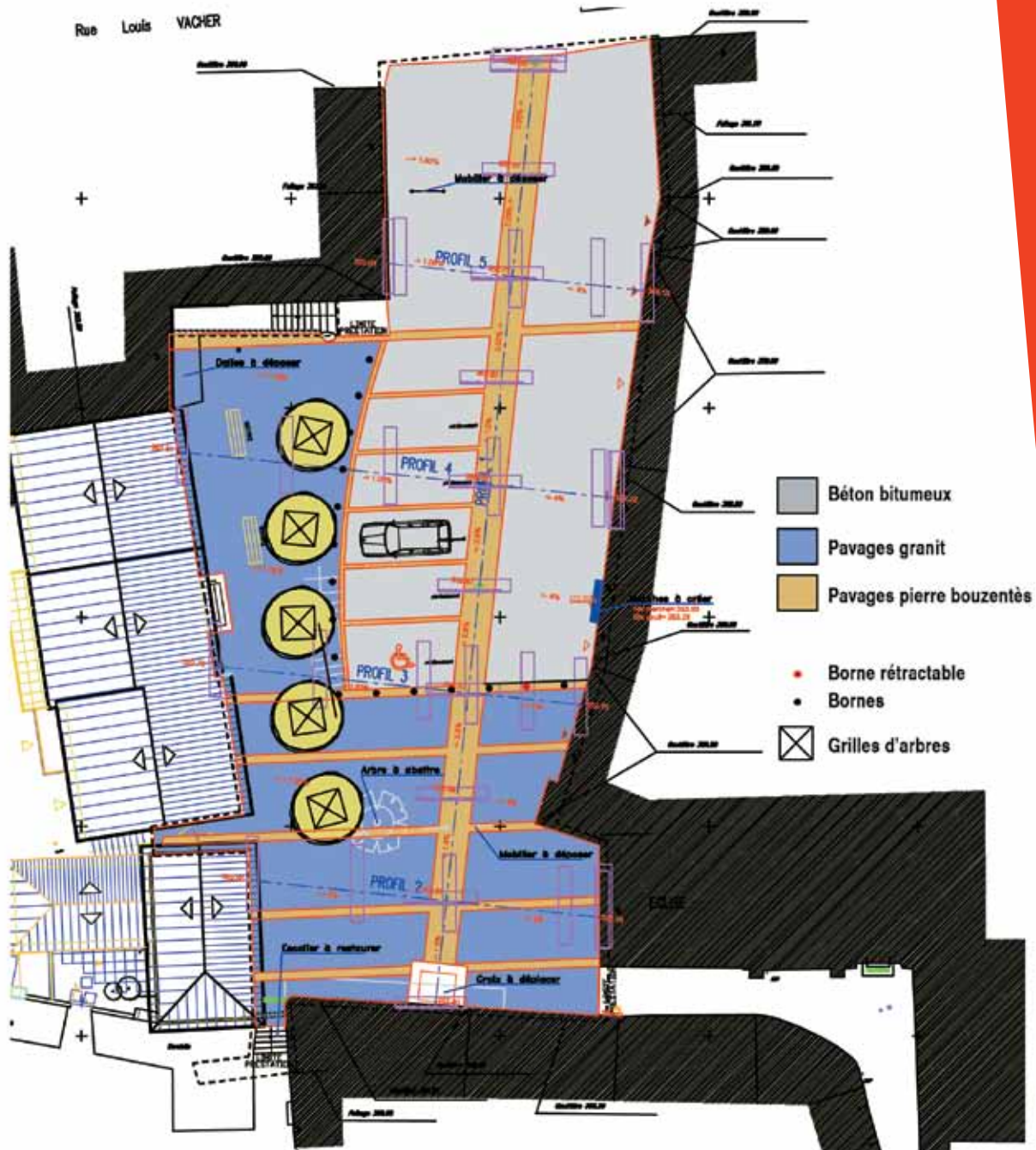
Cette opération, qui s'inscrit dans le programme de réhabilitation du centre-bourg, est réalisée sous l'œil expert de M. Gardize, architecte en charge du projet et du service technique de la Ville. Le réaménagement de la place consiste à revoir les

espaces, en créant une zone pavée, un parvis devant l'église, interdit à la circulation et à matérialiser six places de stationnement.

Pour ce faire, la croix qui caractérise ce lieu va être déplacée et mise en valeur. La plantation de cinq magnolias appor-

tera une touche végétale à cet espace public.

Ces travaux, d'une durée d'environ trois mois, pendant lesquels l'accès et le stationnement seront strictement interdits, représentent pour la Ville un coût de 260 000 €.







# Les trois fées

VOUS RÊVIEZ D'HABITER AUTREMENT

## Une nouvelle année s'ouvre sur Les trois fées

L'année 2012 a vu l'installation, en juillet, sur Les trois fées, de ses premiers habitants, à la résidence du trèfle blanc, aux Quartières. En 2013, ces nouveaux résidents seront rejoints par les habitants du Dé de la fée, trois bâtiments totalisant trente-sept logements qui seront livrés entre janvier et mars 2013, et les propriétaires de sept maisons individuelles toutes proches, cinq d'entre elles étant d'ores et déjà terminées et livrées. Les voiries dans ce secteur sont désormais praticables et les plantations réalisées donnent un tout autre visage au quartier. Les travaux d'aménagement de la tranche 3 et du verger débuteront au 4<sup>e</sup> trimestre 2013.

Différents programmes de construction vont être lancés courant 2013, aux Quartières mais aussi à Charvance, en locatif social et en accession sociale, soit 182 logements en tout, dont une grande part devrait être livrée en 2014. Ce sera notamment le cas de la résidence Passivhaus (consommation énergétique inférieure à 15 kWh/m<sup>2</sup>/an) du Beau mai et de l'Hydromel, aux Quartières, dont les travaux ont démarré dès janvier ; ils se poursuivront tout au long de l'année 2013, pour une livraison programmée au 3<sup>e</sup> trimestre 2014.

### Insolite à Cébazat

À l'occasion des travaux d'aménagement, un ancien forage pétrolier a été découvert aux Quartières. Il présente une fuite par laquelle s'échappe du bitume d'origine naturelle. Le suivi opérationnel de ce dossier est mené conjointement entre les services de l'Ophis, l'État, la DREAL, la Ville de Cébazat et des experts nationaux. Les études en cours devraient permettre un rebouchage définitif en 2013.



#### Livraison en 2012

- 1 Le Trèfle Blanc (achevé en juin 2012)  
15 logements BBC (locatif social) - Ophis

#### Livraisons en 2013

- 2 Le Dé de la fée (achèvement programmé premier trimestre 2013)  
37 logements BBC (locatif social) - Ophis
- 3 Maisons BBC en accession  
15 Trédimaisons

#### Chantiers démarrant en 2013

- 1 38 logements (locatif social) - Logidôme
- 2 31 logements (accession sociale) - Domia
- 3 26 logements (locatif social) - Ophis
- 4 18 logements (accession sociale) - Clerdôme
- 5 9 maisons individuelles groupées - JP André
- 6 Le Beau Mai et l'Hydromel  
18 logements passifs (locatif social) - Ophis  
10 logements BBC (accession sociale) - Clerdôme
- 7 28 logements (locatif social) - Ophis
- 8 31 logements (locatif social)  
Auvergne Habitat
- 10 Terrains à bâtir - Clerdôme



# Les Cébazaires contribuent à l'embellissement de la ville

Le 13 décembre dernier, le maire et les membres de la commission Environnement-Développement durable-Patrimoine ont mis à l'honneur près de soixante-dix Cébazaires, pour leur contribution à l'embellissement de la ville. Ces derniers ont été choisis pour participer au concours des maisons fleuries, qui récompense le fleurissement de la commune par ses habitants.

Cet été, le jury a fait le tour de la cité à vélo, pour admirer et juger l'embellissement floral des particuliers. Ce moyen de transport écologique a permis d'apprécier les réalisations de chacun et de conforter les engagements de la municipalité en termes de développement durable.

Ce concours met en avant des critères essentiels à la bonne qualité de vie de la commune. Au-delà du fleurissement, il évoque bien d'autres objectifs comme la valorisation du patrimoine paysager et végétal, la promotion du tourisme, la mise en œuvre d'actions en faveur d'un développement durable et de la protection du cadre de vie. Autant de missions que la Ville tente de mener tout au long de l'année.

Lors de la remise des prix, M. Auby, maire et M<sup>me</sup> Michy, adjointe à l'environnement et au développement durable, se sont accordés

à dire que le fleurissement des jardins, des balcons ou encore des devants de porte est important car il contribue nécessairement à rendre notre cadre de vie plus agréable, révélant les atouts de nos rues et vient apporter, à sa manière, une plus-value au travail réalisé par nos services.

La tâche la plus difficile dans cet embellissement est de fleurir en préservant l'environnement. Le service Espaces verts s'efforce de travailler en limitant autant que possible l'utilisation de produits phytosanitaires et de l'eau et incite les particuliers à faire de même.

Bernard Auby a rappelé que Cébazat figure parmi les onze communes classées "Ville 3 fleurs" d'Auvergne par le label "Villes et villages fleuris" et que l'obtention d'une fleur supplémentaire est un nouveau challenge pour la Ville.

## LES LAURÉATS

### Catégorie "Maisons avec jardin"

- 1<sup>er</sup> prix : M. et M<sup>me</sup> Marques-Nunes
- 2<sup>e</sup> prix : M. et M<sup>me</sup> Gorce

### Catégorie "Devants de porte et balcons"

- 1<sup>er</sup> prix : M. et M<sup>me</sup> Rivolier
- 2<sup>e</sup> prix : M<sup>me</sup> Vidal

### Catégorie "Maisons de bourg"

- 1<sup>er</sup> prix : M. et M<sup>me</sup> Ruz
- 2<sup>e</sup> prix : M<sup>me</sup> Villedieu

### Prix spécial de l'originalité :

M. et M<sup>me</sup> Ferreira



*Une action qui améliore la qualité de notre cadre de vie.*





	MAR.MER.	<b>29</b> <sup>1er</sup> JANV./FÉV.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 15 ANS DE SÉMAPHORE Deux spectacles chaque soir - <b>Sémaphore, 20 h 30</b></li> </ul>
	SAMEDI	<b>2</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• MATCH DE FOOTBALL SENIORS A CÉBAZAT / CHAMALIÈRES Cébazat Sports - <b>Stade Jean-Marie-Bellime, 20 h</b></li> </ul>
	DIM.	<b>3</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• CHAMPIONNAT DE LIGUE D'Auvergne de Karaté Karaté A.L. - <b>Gymnase Jean-Zay, de 8 h 30 à 18 h</b></li> </ul>
	MARDI	<b>5</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• LOTO Cébazat Sports - <b>Sémaphore, 14 h</b></li> <li>• RÉUNION D'INFORMATION SUR LE PLAN COMMUNAL DE SAUVEGARDE <b>Salle Joseph-Prugnard, 18 h 30</b></li> </ul>
	MERC.	<b>6</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• RÉUNION D'INFORMATION Association crématisiste du Puy-de-Dôme - <b>Salle Gerstetten, de 17 h 30 à 19 h</b></li> </ul>
	JEUDI	<b>7</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• CONCERT : AU P'TIT BONHEUR <b>Sémaphore, 20 h 30</b></li> </ul>
	SAMEDI	<b>9</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• CONCOURS DE BELOTE Club Regain - <b>Salle Robert-Chrétien, 14 h</b></li> </ul>
			<ul style="list-style-type: none"> <li>• MATCH DE FOOTBALL MOINS DE 18 ANS FÉMININES CÉBAZAT / MURAT Cébazat Sports - <b>Stade Jean-Marie-Bellime, 15 h</b></li> </ul>
			<ul style="list-style-type: none"> <li>• CONCERT SOLIDARITÉ Cébaz'Tempo - <b>Sémaphore, 20 h 30</b></li> </ul>
	DIM.	<b>10</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• CONCERT DE CLARINETTES Écoles de musique du Puy-de-Dôme - <b>Sémaphore, 17 h 30</b></li> </ul>
	MARDI	<b>12</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• THÉÂTRE CRÉATION : RUE DE LA LUNE Le Petit Théâtre Dakôté - <b>Sémaphore, 20 h 30</b></li> </ul>
	VENDR.	<b>15</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• DANSE : ELLES / ROYAUME-UNI <b>Sémaphore, 20 h 30</b></li> </ul>
	SAMEDI	<b>16</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• ÉLECTION DU CONSEIL MUNICIPAL DES JEUNES <b>Mairie, de 10 h à 11 h</b></li> </ul>
			<ul style="list-style-type: none"> <li>• MATCH DE VOLLEY PRÉ-NATIONALE FÉMININE CÉBAZAT / VICHY Volley A.L. - <b>Gymnase Jean-Zay, 18 h 30</b></li> </ul>
	DU	<b>19</b> <sup>20</sup> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• THÉÂTRE BELGIQUE : HORS-LA-LOI <b>Sémaphore, 20 h 30</b></li> </ul>
	MERC.	<b>20</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• CHAMPIONNAT D'ACADÉMIE UNSS DE FOOTBALL FÉMININ Cébazat Sports - <b>Stade de la Prade, de 12 h à 17 h</b></li> </ul>
	JEUDI	<b>21</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• CONCERT : GUILLAUME CANTILLON Sur réservation au 04 73 87 43 41 - <b>Sémaphore</b></li> </ul>
	SAMEDI	<b>23</b> FÉVRIER	<ul style="list-style-type: none"> <li>• MATCH DE FOOTBALL SENIORS A CÉBAZAT / FONTAINE-DU-BAC Cébazat Sports - <b>Stade Jean-Marie-Bellime, 20 h</b></li> <li>• CONCERTS : FRÉDÉRIC BOBIN ET DE SI DE LÀ Sémaphore en chanson - <b>Sémaphore, 20 h 30</b></li> </ul>





DIM.  
24  
FÉVRIER

- COURSE CYCLISTE DE LA VALLÉE DU BÉDAT  
SIVOM de la vallée du Bédât - **Départ de Nohanent, 13 h 30**



DU  
25  
FÉVRIER

- STAGE DE JUDO  
Cébazat Judo - **Halle des sports, de 8 h à 17 h**

DU  
25  
FÉVRIER

- STAGE DE VOLLEY POUR LES JEUNES  
Volley A.L. - **Gymnase Jean-Zay, de 9 h à 17 h**

VENDR.  
1<sup>er</sup>  
MARS

- CONCERT : GASTHEN'S  
**Sémaphore, 18 h**

SAMEDI  
2  
MARS

- TOURNOI DE FOOTBALL MOINS DE 11 ANS  
Cébazat Sports - **Gymnase Jean-Zay, de 10 h à 18 h**



SAMEDI  
2  
MARS

- CONCOURS DE BELOTE  
UNC - **Sémaphore, 13 h 30**

DIM.  
3  
MARS

- MATCH DE FOOTBALL SENIORS FÉMININES CÉBAZAT / RIOM  
Cébazat Sports - **Stade Jean-Marie-Bellime, 15 h**

MERC.  
6  
MARS

- RÉUNION D'INFORMATION  
Association crématisse du Puy-de-Dôme - **Salle Gerstetten, de 17 h 30 à 19 h**

VENDR.  
8  
MARS

- CONCERT : LILIT'UP  
**Sémaphore, 18 h**

SAMEDI  
9  
MARS

- TOURNOI DE FOOTBALL MOINS DE 13 ANS  
Cébazat Sports - **Gymnase Jean-Zay, de 10 h à 18 h**



SAMEDI  
9  
MARS

- THÉ DANSANT  
L'Aveyronnaise - **Sémaphore, 14 h**

- MATCH VOLLEY NM3 UGS RIOM-CÉBAZAT / SPORTING CLUB DE L'OUEST  
Volley A.L. - **Gymnase Jean-Zay, 20 h 30**

DIM.  
10  
MARS

- LOTO  
ARAC - **Sémaphore, 14 h**

MARDI  
12  
MARS

- THÉÂTRE : *COURTELINE EN DENTELLES*  
Compagnie Deschamps et Makeïeff - **Sémaphore, 20 h 30**

VENDR.  
15  
MARS

- CONCERT : BABX  
**Sémaphore, 20 h 30**

SAMEDI  
16  
MARS

- MATCH DE FOOTBALL MOINS DE 19 ANS CÉBAZAT / MAURIAC  
Cébazat Sports - **Stade Jean-Marie-Bellime, 18 h**



SAMEDI  
16  
MARS

- LOTO  
Club Regain - **Salle Robert-Chrétien, 14 h**

DIM.  
17  
MARS

- APRÈS-MIDI JEUX DE SOCIÉTÉ  
Association Ensemble Cébazat - **Salle Joseph-Prugnard, 14 h**

MARDI  
19  
MARS

- COMMÉMORATION DU 19 MARS 1962  
ARAC - **Stèle du square du 19-Mars 1962, 18 h 30**



MARDI  
19  
MARS

- PIÈCE DE THÉÂTRE MUSICALE  
Association L'Espoir et école municipale de musique - **Sémaphore, 20 h 30**



# Sémaphore, sa bataille pour défendre notre langue

**Soyez curieux !**

... et venez applaudir Babx,  
Salomé Leclerc et Nevchehrliran  
les 15 et 21 mars !



**Depuis 2000, la Ville de Cébazat a développé de nombreuses actions pour mettre en valeur la chanson française dans toute sa diversité.**

Qu'elle soit à texte, engagée, festive, poétique... la chanson française a émergé avec vigueur dans la vie publique, au début du XIX<sup>e</sup> siècle. C'est surprenant de voir comment ce type de chanson a accompagné les mouvements collectifs et populaires, ainsi que le développement des lieux où elle a trouvé à s'épanouir. Et cela bien avant l'avènement de la radio et d'Internet ! Dans le cadre du réseau des scènes chanson et de la Fédération des festivals de chanson francophone, la Ville, armée d'une équipe passionnée, poursuit sa bataille pour défendre notre langue.

À l'heure où l'anglais veut s'imposer comme langue universelle, certains artistes – notamment nos cousins québécois, comme Fred Pellerin ou Pierre Lapointe, qui sont pourtant bilingues – ont choisi d'écrire et de chanter dans notre langue. Tous s'accordent à dire que le français a tout ce qu'il faut pour faire image.

La chanson a quelque chose qui accroche l'oreille, qui participe à un actuel ou à un futur. Si on parle français aujourd'hui au Québec, c'est parce qu'on a parlé français dans les maisons, on a chanté en français autour du piano et on s'est raconté des histoires en français.

Pas de doute, lorsque les jeunes écoutent des groupes comme Zoufris Maracas, HK et les Saltimbanks, ils ne se disent pas "engagés politiquement". Ils sont embarqués dans un mouvement social et collectif et ils s'interrogent.

Peut-être que la chanson ne remplit pas un Zénith (à part quand on s'appelle Johnny Hallyday ou Mylène Farmer) mais elle

commence à bien remplir Sémaphore (Dominique A, La Grande Sophie, Cali...). Et puis la chanson évolue vers un art à part entière, celui du spectacle vivant. Des artistes comme M, Camille, Les Ogres de Barbak ou Aldebert offrent à leur public bien plus qu'un concert : un spectacle avec une vraie mise en scène, des décors, de la vidéo, parfois même des danseurs ou des circassiens ! Cébazat s'est investie dans cette voie pour permettre aux jeunes de s'exprimer lors du festival et les accompagner dans leurs projets avec le Renc'Art Studieux, pour leur offrir des conditions de travail idéales en les accueillant en résidence et pour favoriser les échanges avec le public.

## "French in Ze Paroles"

Pour aller encore plus loin, la Ville et son service culturel ont initié et soutiennent le nouveau réseau "French in Ze Paroles" destiné aux auteurs-compositeurs interprètes auvergnats. Il accueillera une première manifestation le jeudi 21 février à Sémaphore, entre public, artistes, diffuseurs, producteurs, histoire de se rencontrer, de se présenter mais aussi d'entamer le débat sur les difficultés des chanteurs français à se produire dans les salles "institutionnalisées", à trouver des soutiens auprès des tourneurs... Leur parrain auvergnat, Guillaume Cantillon, chanteur du groupe Kaolin, clôturera ces échanges par un concert qui vous est ouvert (il suffit de réserver au 04 73 87 43 41).



# Les surprises de ce début d'année 2013



## AU P'TIT BONHEUR, LE GRAND RETOUR !

Suite au report du concert de Féloche, nous avons le plaisir de vous offrir le concert de Au P'tit Bonheur dont le titre emblématique, "J' veux du soleil", résonne encore dans toutes les têtes depuis le début des années 1990... Vingt années de carrière, quatre albums et des milliers de kilomètres de tournées, Jamel Laroussi présente aujourd'hui un 5<sup>e</sup> album, *La saison des grandes chaleurs*. Sept musiciens, dont les frères accordéonistes et multi-instrumentistes David et Lionel Maulus, se sont retrouvés pour enregistrer ce nouvel opus dont les textes sont tous signés Jamel Laroussi, à l'exception d'un emprunt à Alain Bashung. Au P'tit Bonheur, c'est encore et toujours une poésie d'aujourd'hui, intensément d'aujourd'hui, avec le rêve d'une humanité plus humaine, plus chaleureuse, plus fraternelle.

**Jeudi 7 février - Sémaphore, 20 h 30.**

## Lilit'Up, ça va décoiffer !

Certains ont pu découvrir Nasty et Vicky lors du Renc'Art Studieux cet automne. Comment dire ? Qu'elles soient copines avec Catherine Ringer, Nina Hagen, Brigitte Fontaine, Philippe Katerine, Blondie... ne nous étonne guère ! Mais leurs personnalités, pour ne pas dire

personnages, font du bien... Décalées, déjantées et insolentes, les deux chanteuses versent dans l'hyperréalisme, âpre et drôle à la fois. Vicky Montrond et Nastasia Spass risquent de frapper fort, une nouvelle fois. Âmes sensibles, s'abstenir !

**Vendredi 8 mars - Sémaphore, 18 h.**

## Participez à un enregistrement live



Après une première résidence en février dernier, Gathsen's, prix Claude-Maille 2011 des Rencontres Matthieu-Côte, est de retour à Cébazat pour, cette fois, enregistrer une vidéo du concert. Public de Cébazat, viens encourager et applaudir (très fort) ce trio franco-congolais.

**Vendredi 1<sup>er</sup> mars - Sémaphore, 18 h.**

✉ Trois spectacles gratuits à découvrir.  
Réservez vos places au 04 73 87 43 41 !



# La musique **au cœur des fêtes** de fin d'année !

## CONCERT DE GÉNÉROSITÉ

Le 15 décembre dernier, une vingtaine d'élèves de l'école de musique a offert un concert aux résidents du CHU Hôpital Nord. L'idée simple de proposer un moment musical aux patients à la période de Noël a remporté un vif succès !

La rencontre intergénérationnelle s'est prolongée après le concert autour d'un verre de l'amitié où le public et les artistes ont pu échanger leurs impressions. Un autre concert est prévu à l'occasion de la Fête de la musique en juin prochain.



## Une **master class** pour pianistes !

Les élèves de la classe de piano ont eu l'immense privilège de profiter d'un moment de rencontre et de partage, avec deux pianistes et pédagogues. Ces derniers ont présenté des morceaux et les élèves ont pu

découvrir le métier et les anecdotes de solistes de très haut niveau. La master class s'est conclue par un remarquable concert de piano à quatre mains par Olivier Giraud et Philippe Marty.



*La médiathèque Aimé-Césaire va bientôt ouvrir ses portes au public.*

## Clermont Communauté implante une

Après des mois de préparation, ce nouvel équipement est fin prêt à accueillir les 40 000 habitants du territoire et vient compléter la médiathèque Croix-de-Neyrat à Clermont-Ferrand et la bibliothèque Alphonse-Daudet à Gerzat.

La construction de ce nouvel équipement communautaire est un véritable projet de territoire qui s'inscrit dans la politique de mise aux normes de lecture publique du bassin de lecture Nord.

Clermont Communauté a décidé d'implanter une médiathèque au nord de l'agglomération. Cet établissement va contribuer à l'amélioration et la structuration du service de lecture

publique dans ce bassin, qui comprend les communes de Blanzat, Cébazat, Châteaugay, Gerzat, Nohanent et le quartier Croix-de-Neyrat.

Accueil des publics, politique documentaire et action culturelle, telles sont les missions de la médiathèque Aimé-Césaire. Ce sera un lieu de pratiques culturelles et de vie, vaste, aéré, lumineux, propre à la découverte et aux échanges. Il favorisera l'accès libre aux documents multisupports : à terme, 37 000 livres, revues, CD, DVD et liseuses.

Cette médiathèque a été pensée comme un lieu de rencontre pour tous les publics et nous vous invitons à la découvrir !

**Médiathèque Aimé-Césaire - 81, rue des Jonquilles - 63112 Blanzat - Tél. 04 63 66 95 70**

**Ouverture : mardi, jeudi et vendredi de 14 h à 18 h 30, mercredi et samedi de 10 h à 18 h 30.**



## L'harmonie version "latinos" !

Hasard du calendrier, le traditionnel concert d'hiver de l'école de musique tombait cette année le 21 décembre, jour supposé de la fin du monde par nos amis Mayas !

Qu'à cela ne tienne, les musiciens ont eu cette sage parole : *"Au risque de disparaître ce soir-là, autant le faire sur scène avec nos familles et nos amis !"* Mais de fin du monde, il n'y a pas eu et les soixante-dix instrumentistes de l'orchestre d'harmonie ont offert une belle soirée de fête à Sémaphore, encore une fois plein à craquer !

### Des rythmes latinos

Si une part belle du programme a été faite à la musique émouvante d'Astor Piazzolla, le maître du tango argentin, les musiciens ont aussi excellé en proposant plusieurs pièces remplies d'irrésistibles rythmes latinos. Et les surprises ne se sont pas arrêtées là car ils avaient invité ce soir-là deux compositeurs à qui ils avaient passé commande de partitions spécialement écrites pour l'occasion !



Ainsi, en première partie, les quatre musiciens du groupe Mussoc'Illyary ont mélangé leurs instruments traditionnels péruviens (flûtes des Andes, charrango et autres bombos, cajon ou chackas...) avec ceux, plus conventionnels, de l'orchestre, sur deux morceaux du compositeur et chanteur Kato Rodriguez.

Puis Gerardo Di Giusto, pianiste, compositeur et chef d'orchestre argentin, a proposé deux de ses plus belles compositions pour piano et orchestre.

### Des danseurs de tango sur scène

L'entrée sur scène de danseurs professionnels sur un arrangement du célèbre tango "El Gallo Ciego" a fait sensation, sans compter la création originale et inédite d'une

œuvre pour orchestre et danseurs, placée sous la direction de Gerardo Di Giusto.

Ce morceau d'esthétique moderne est un dialogue artistique entre l'orchestre qui joue des harmonies d'aujourd'hui et deux danseurs de boleadoras, danse rythmique traditionnelle et spectaculaire, qui associe frappes des pieds et mouvements circulaires de bolas qui percutent le sol en rythme. Époustouflante fin du monde !

## nouvelle médiathèque à Blanzat





## Créativité et originalité au marché de Noël

**Les 1<sup>er</sup> et 2 décembre, soixante exposants avaient mis tout leur savoir-faire artistique pour présenter leurs réalisations de grande qualité.**

Les stands offraient une grande diversité : calligraphie, peinture sur feuilles, jeux, pâte à sel, lave émaillée, meubles en carton, bijoux en cuir, sculptures, dégustations culinaires... L'atelier "art créatif" a comblé la curiosité des enfants repartis avec un bracelet au poignet, réalisé en papier et en carton. Quant au Père Noël, il fut très sollicité par les familles pour les photos souvenirs. Le public a également apprécié les pâtisseries cuisinées par nos amis de Gerstetten et, pour la première fois, la dégustation d'huîtres. Cette 14<sup>e</sup> édition aura cette année encore remporté un franc succès, avec de nombreux visiteurs, des exposants qui innovent et des bénévoles mobilisés.

Après avoir fait le bilan de cette manifestation qui anime la cité, le comité de jumelage relance les échanges avec notre ville jumelle et vous donne rendez-vous les 10 et 11 mai pour accueillir les familles de Gerstetten.



## Moment magique pour les enfants du personnel communal



**En cette fin d'année, le comité social du personnel de la Ville de Cébazat a offert une soirée magique aux enfants des agents communaux.**

Le spectacle de magie proposé était de qualité ; il a stupéfié le public et émerveillé les plus petits. Impressionnés par les tours qui se sont enchaînés, les enfants n'ont pas hésité à se porter volontaires pour assister le magicien. La visite impromptue du Père Noël a réchauffé les cœurs des tout-petits, impatients de découvrir les cadeaux qui les attendaient sous le sapin de Sémaphore. La soirée s'est poursuivie autour d'un lunch, animé par des intermèdes de close-up, qui ont assuré l'ambiance.



## La Sainte-Cécile célébrée par les musiciens

Samedi 24 novembre a eu lieu le banquet de la Sainte-Cécile, patronne des musiciens. Comme chaque année, cette manifestation organisée par Cébaz'Tempo a permis de réunir musiciens, parents et amis de l'école de musique. Animée avec talent par l'orchestre Laure Forestier, cette soirée a réuni près de deux cents personnes.



## Y'a de l'ambiance à Sémaphore !



Sémaphore s'est mis sur son 31 pour accueillir les nombreux fêtards, venus célébrer ensemble le passage à la nouvelle année. Organisée par le comité des fêtes, la soirée a réservé de belles surprises aux convives. Le repas, la musique, l'ambiance, tout était réuni pour que chacun s'amuse et profite pleinement de ce moment de fête partagé. Ils étaient nombreux à démarrer l'année 2013 dans la joie et la bonne humeur !



## Aider à financer des projets en Afrique

L'association humanitaire Ensemble Cébazat pour le Mali mène des actions sur la commune, d'une part pour sensibiliser les habitants à la culture africaine et à ses modes de vie et d'autre part pour aider les populations maliennes les plus démunies.

Récemment, l'exposition-vente d'artisanat en provenance d'Afrique a créé l'événement, avec de nombreuses animations.

En préambule, les écoles maternelles ont accueilli une nouvelle fois le conteur Hassein, qui raconte avec autant de verve des histoires aussi bien drôles que tristes.

Durant tout un week-end, l'association a ouvert les portes de l'Afrique, pour une découverte enrichissante : spectacle donné par la classe de grande section de maternelle de l'école Pierre-et-Marie-Curie, sous la houlette d'Hassein ; concert du groupe Alema Trio, aux inspirations africaine, orientale et indienne ; contes, lectures poétiques, films documentaires...

À travers les échanges et les vidéos diffusées, les visiteurs ont pris conscience



de l'action de l'association dans les villages africains. À Dassi, il aura fallu trois ans pour finaliser le projet d'adduction d'eau au village : études géophysiques, forage de 100 mètres de profondeur, installation de panneaux solaires, d'une pompe pour faire remonter l'eau, de canalisation pour amener l'eau au

village et enfin construction d'un réservoir d'eau avec robinets.

Tous ces travaux sont financés par les actions menées par l'association à Cébazat. Si aujourd'hui, les femmes de Dassi ont l'eau dans leur village, la générosité des Cébazais n'y est pas étrangère !

## L'amicale des sapeurs-pompiers remercie les Cébazais

Comme le veut la tradition, en début d'année, les sapeurs-pompiers volontaires de Cébazat éditent leur calendrier. Cette publication est réalisée grâce aux dons des Cébazais désireux de soutenir ces bénévoles qui, rappelons-le, font preuve de beaucoup de courage et de disponibilité lors de leurs nombreuses interventions.



## L'avant-goût de Noël au club de tennis !

Joli temps de Noël pour ce samedi après-midi 8 décembre au Cébazat Tennis Club : gaufres, maquillage, chocolat chaud, coloriage, crêpes, consoles, bonbons, vernis à ongles déco, tennis de table, jeux... Des enfants et des moins jeunes... Une belle ambiance familiale et conviviale qui restera un beau moment !



## Les coureurs font les clowns à la corrida

Le 30 décembre, vingt-sept membres d'Espace et Course ont participé à la traditionnelle course de la Saint-Sylvestre "La Corrida", qui a réuni plus de neuf cents concurrents.

Les 11 kilomètres ont été parcourus dans la bonne humeur et la météo très favorable a permis aux spectateurs d'assister à un défilé de déguisements. Les coureurs de Cébazat avaient opté pour des tenues de clown colorées, très remarquées sur le parcours. Après l'effort, les coureurs se sont retrouvés autour d'un repas pour se souhaiter, un peu avant l'heure, une bonne année avec beaucoup de rencontres sportives ! Le prochain temps fort de l'association sera l'organisation des "Coteaux de Cébazat", épreuve sportive qui aura lieu le 7 avril.



## Le Noël des jeunes footballeurs

Le 15 décembre, les joueurs débutants de Cébazat Sports ont convié d'autres clubs voisins, soit vingt-huit équipes, à participer à des joutes amicales au gymnase Jean-Zay.



Cette journée, organisée dans tout le département par le district départemental de football, se voulait solidaire puisque les participants ont pu faire don d'un jouet ou de denrées à l'association les Restos du Cœur. Ce sont plus de cent soixante enfants qui ont montré aux parents et amis, les progrès de leurs premiers mois de jeunes

footballeurs. À noter les prouesses de quelques jeunes joueuses, puisque Cébazat Sports présentait une équipe exclusivement féminine. À l'issue de la compétition, toutes les équipes ont été désignées vainqueurs à égalité et chaque joueur est reparti avec des friandises offertes par le district de football, ainsi qu'une coupe et une médaille.

## Un échange interassociatif

Le 14 novembre, le club de bridge de Cébazat a invité plusieurs clubs voisins pour le tournoi annuel organisé au profit de l'association L'Espoir. Parmi les nombreuses équipes qui se sont affrontées, on notait la présence de Françoise Etaix et Jehan Masson, les initiateurs en 2008 du premier tournoi bridge "Espoir". Jean-Claude Roussel, président du club de bridge, a clôturé cette journée en remerciant tous les participants et en remettant à Betty Pages, directrice des deux services de L'Espoir, un chèque correspondant aux engagements des équipes.

Pour l'occasion, les administrateurs, l'équipe éducative et les habitants de la résidence Soleil, foyer d'hébergement pour adultes déficients intellectuels, géré par L'Espoir, ont reçu les bénévoles du club de bridge pour une visite des locaux et pour partager un repas convivial.



# Le Noël des enfants aux quatre coins de Cébazat

À l'approche des fêtes, les enfants de la crèche, des écoles, de l'accueil de loisirs ont terminé l'année sous le signe de la magie et du rêve...



## Dans les écoles

L'heure était plutôt à la fête à la veille des vacances et les enfants ont eu plaisir à goûter aux joies de Noël : découverte de cadeaux au pied du sapin, goûter collectif, chants, stands et animations festives...

## À L'île aux câlins

La magie des fêtes de fin d'année a toute sa place et a suscité de nombreuses activités (écoute de contes et de chansons, danses, confection de décorations, découverte du monde merveilleux de Noël...). La venue du Père Noël a marqué le quotidien des petits.



## Repas de fête !

Les cotillons se sont invités jusque dans les assiettes des écoliers, qui ont pu partager un repas de fête concocté par le cuisinier des restaurants scolaires municipaux. Des mets savoureux et de circonstance ont mis l'eau à la bouche aux enfants repartis les poches pleines de papillotes !

## Les fêtes de fin d'année revisitées par les enfants de l'ALSH

Tout au long du mois de décembre, les enfants ont fait un bond en avant et ont imaginé ce que sera Noël en l'an 3000. Contes et animations futuristes ont rythmé les mercredis et la visite de "Dame Cathy", conteuse professionnelle, a clos l'année.





## Un spectacle vivant et interactif pour les tout-petits

À L'île aux câlins, les enfants et les assistantes maternelles ont assisté à un spectacle drôle et tendre, plein d'humour et d'espièglerie, dans lequel plusieurs thèmes sont abordés de façon ludique.

Les deux compères de la Compagnie du Bateleur ont su captiver le jeune public avec leur dernière création *Verdine Circus*, un spectacle qui favorise l'imagination, associant une comédienne, des marionnettes et un

musicien. Plongés dans l'univers du cirque, les enfants ont été très attentifs à la petite roulotte qui cachait bien des surprises... Un beau spectacle musical, plein de rêve, que les enfants ont su apprécier.



## Les chants de Noël ont réchauffé les cœurs !

Les enfants de la maternelle Jules-Ferry ont clos l'année en chanson, avec de belles comptines, qu'ils ont interprétées devant leurs familles, tel un vrai concert.

La chorale de l'école renouvelle sans cesse son répertoire et les chants de Noël étaient bien sûr de circonstance. Ce fut aussi l'occasion pour les parents de visiter le marché de Noël de l'école, composé de divers objets réalisés par les enfants en classe.







## Les plantations aux Trois fées sous l'œil attentif des écoliers

**Attentives à la création de l'éco-quartier Les trois fées, les enseignantes de l'école maternelle Pierre-et-Marie-Curie ont suivi de près l'aménagement du site et plus particulièrement l'étape de plantation des végétaux.**

Courant décembre, une entreprise spécialisée a procédé à la mise en terre des arbres le long des voiries, à laquelle les écoliers étaient conviés. Ces derniers ont été reçus sur le chantier par Philippe Deligne, adjoint au maire, en charge des affaires scolaires et ont assisté à la plantation d'un érable sur la rue Charles-Perrault nouvellement créée. Curieux et impressionnés par cette opération, qui a nécessité

l'intervention d'une pelleteuse et d'un tractopelle, ils ont écouté attentivement les explications de M. Pallandre, en charge de la plantation des végétaux.

Différentes essences d'arbres vont agrémenter l'éco-quartier. On trouvera des frênes, des érables champêtres, des saules, des aulnes, des plantes aquatiques dans les noues, des phragmites et des roseaux dans les zones humides.

Sur le chantier, l'intervenant a précisé que certaines essences, sensibles aux rayons du soleil, devaient être protégées, d'où l'utilisation de la toile de jute autour des troncs, qui suscite la curiosité des passants.

Cette sortie aux Trois fées fut très instructive pour les petits écoliers, ravis d'avoir chaussé leurs bottes et d'avoir assisté à l'embellissement paysager d'un nouveau quartier cébazaire.



## Le CMJ met de l'ambiance !

Quatre-vingt-dix adolescents de la commune, âgés de 11 à 16 ans, se sont rendus à la soirée organisée par le CMJ. Sur le thème "blanc et noir", la fête s'est déroulée dans une très bonne ambiance, animée par un élu du CMJ qui a pris son rôle de DJ très au sérieux. Tout au long de la soirée, les jeunes se sont amusés et ont pu faire de nouvelles connaissances. Maria et Olivier, les animateurs et la commission Enfance-Jeunesse, présents à cette soirée, ont pu constater une nouvelle fois la réussite de cet événement très attendu des jeunes et de plus en plus prisé.



# Quoi de neuf au collège cet automne ?

Les activités s'enchaînent au collège avec de belles découvertes. Dans le cadre du festival Sémaphore en chanson, organisé par la Ville de Cébazat, l'établissement scolaire Anatole-France de Gerzat a accueilli un artiste pour une rencontre et un mini-concert. Les projets pédagogiques se sont poursuivis cet automne avec un voyage éducatif en Espagne.

## Le collège ouvre ses portes aux artistes

Le 13 novembre, les élèves de deux classes, une de quatrième (4<sup>e</sup> 3) et une de troisième (3<sup>e</sup> 2) et leurs professeurs, M<sup>me</sup> Briat et M<sup>me</sup> Vaidis, ont reçu Thierry Romanens, artiste suisse. Le chanteur a interprété plusieurs de ses chansons, comme "Perle rouge", "L'Ascenseur", "La Rouquine" ou "Le Nain". Puis il a répondu aux questions des jeunes. L'artiste a apprécié la qualité d'écoute et les travaux que les élèves ont réalisés pour lui : une nouvelle pochette d'album ainsi qu'un livret de textes écrits à partir des chansons. Cette rencontre s'est soldée par un goûter préparé par les adolescents, qui ont bénéficié de places gratuites pour assister au concert de Thierry Romanens au Notilus à Cébazat.

Ce partenariat a encore une fois été une réussite, puisque pour la deuxième année, le collège offre aux élèves un spectacle lié à l'ouverture artistique des jeunes.



## Des actions pédagogiques pour contribuer à l'ouverture culturelle des jeunes

### Séjour à Barcelone

Cet accès à la culture s'est poursuivi avec le déplacement de quarante-sept élèves de 3<sup>e</sup>, accompagnés de quatre professeurs, en Espagne, à la découverte de la capitale de la Catalogne. Lors de ce voyage scolaire, les collégiens ont pu admirer les joyaux culturels de la ville de Barcelone et de ses environs.

Désormais, les peintures abstraites de Picasso ou de Miró, l'architecture décalée de Gaudí ou même l'extravagant Dalí n'ont plus de secrets pour nos élèves.

Ce fut une semaine rythmée par de nombreuses visites : musée Dalí de Figueras, le port de Cadaqués, la splendide ville de Gérone avec sa magnifique cathédrale, les plages de Tossá

de Mar et de Mataró, la basilique de la Vierge Noire qui surplombe les rochers de Montserrat ou encore la visite du légendaire stade du Barça. Sans oublier les œuvres extraordinaires de Gaudí comme le parc Güell, la Sagrada Familia et la Casa Batlló, symboles du modernisme catalan.

Les élèves ont pu s'imprégner de la culture espagnole puisqu'ils étaient logés chez des familles de la ville de Mataró, ville située au nord de Barcelone. Et c'est la tête remplie de merveilleux souvenirs et l'esprit enrichi que les élèves se sont promis de retourner à Barcelone car ils ont tous bu (ou presque) l'eau de la fontaine de Canalete\*.



\* La fontaine de Canalete se situe sur Les Ramblas, et la légende dit que celui qui boit de l'eau de sa fontaine est assuré de revenir à Barcelone.



## Compte-rendu du conseil municipal du 10 janvier 2013

### → Aménagement place de la Halle



Le conseil municipal a approuvé le dossier d'aménagement de la place de la Halle, comprenant des travaux de démolition et la réalisation d'espaces publics, pour un coût

total estimé à 530 000 € TTC. Des subventions seront sollicitées à hauteur de 90 000 €, au titre de la dotation d'équipement des territoires ruraux, auprès de l'État et au taux de 25 % du HT, soit 114 883 €, au titre du contrat territorial de développement durable, auprès du Conseil général. Lesdits travaux seront engagés dans l'année 2013.

### → Tarifs ateliers cirque

Le conseil municipal a adopté les tarifs des ateliers pour enfants qui seront dispensés par le cirque Bang Bang en résidence sur la commune :

■ un stage de jonglage, manipulation d'objets du 6 au 8 mars 2013, pour un groupe d'enfants de 9 à 12 ans, l'après-midi de 13 h 30 à 16 h 30 :

- enfant résidant à Cébazat : 15 € ;
- enfant résidant hors Cébazat : 20 € ;

■ un stage pluridisciplinaire : trapèze, équilibre sur fil, acrobatie, jonglage du 22 au 25 avril 2013, pour deux groupes d'enfants : 8/10 ans et 11/13 ans, répartis sur deux sites (gymnase Jean-Zay et chapiteau), pour des séances le matin de 10 h à 12 h et l'après-midi de 14 h à 16 h :

- enfant résidant à Cébazat : 20 € ;
- enfant résidant hors Cébazat : 25 €.

Tout stage commencé est dû en totalité.



## STÉPHANE ZAJACZKOWSKI NOUS A QUITTÉS



Fonctionnaire aux impôts, Stéphane Zajackowski conjugue avec succès vie professionnelle et vie militante. Élu conseiller municipal en 1971, il restera trente ans au service des Cébazais. Adjoint de 1983 à 2001 à mes côtés, délégué aux sports et aux associations, j'ai pu apprécier ses connaissances et son sens de l'organisation. Il laisse le souvenir d'un homme d'une grande disponibilité, d'une grande gentillesse, proche des gens et toujours prêt à rendre service. Homme de convictions, politiquement engagé, il porte le combat des plus démunis.

Stéphane participe activement à la vie associative, comme membre de l'amicale laïque et dirigeant de Cébazat Sports en qualité de trésorier du club, pendant de nombreuses années. C'est là qu'est sa véritable passion : le football. Présent sur le terrain, proche des joueurs, supporter inconditionnel, il participe à l'image du club et à son ascension au plus haut niveau régional. Apprécié par tous, il est de ces personnalités incontournables dans un club qui donnent de l'éclat au bénévolat.

En votre nom à tous, j'adresse mes sincères condoléances à son épouse et à ses enfants.

Merci Stéphane pour ce bout de chemin que nous avons accompli ensemble, merci pour ton implication permanente et désintéressée en direction de la jeunesse et de nos concitoyens.

**Bernard AUBY**